

Requested byPongrácz Cilike
Mr. Mrs. Stefanec RudolfKapusi és Ginis Család
Lakatos Éva
Rigáczi Rozália
Marócsik AnnaMolnár Család
Ádor Erzsébet
Oláh ErzsébetHenning Ottó és Mária
Katona Marika
Katona Marika és Családja
Katona Jenő és Betsy
Katona Jenő és László
Katona László és Marianna
Katona Jenő és László
Mócsán IlonaKolos Alíz
Babochay András és MimiVitalis Család
Szabó Pál és Zita
Varga Pál és Amika
Varga Tamás és MariettaNeubauer József
Mohapp Erika
Csanádi Borbála
Ferenczi Sándor
Eugene Banathy
Mr. & Mrs. Harmath István
Philip & Becky Köpöcsy
Laczo István és Judit**Memory of**Szüleimért
Stefanec és Tompa Család
Charlotte Solomon
Emery Kapusi
Lakatos Imre
Rigáczi Ferenc
Marócsik József
Marócsik és Molnár Szülőkért
Molnár János
Molnár János
Ádor Sándor
Prezma Család tagjaiért
Wilhelm Kutter
Elhunyt Szeretteinkért
Sedon László
Katona Jenő
Zemniczky és Bóti Család elhunytaiért
Édesapánkért
Elhunyt Szeretteinkért
Arki Kornél
Kispeték Laci és Frank Nemes III. Felgyógyulásáért
Szüleim és férjem emlékére
Szeretteimért
Dr. Babochay Andor és neje
Schrantz János és neje
Elhunyt Szeretteinkért
Elhunyt hozzátartozókért
Kutenics és Varga Család
Lajos és Osim Család
Dr. Szederkényi Péter és Jutka
Marócsik József, Fr. Francis Kamp
Mr. & Mrs. Annuska és Tibor Russ
Neubauer Margit
Stephen & Maria Racker
Családtagokért
Gabriel Soltesz emlékére
Sajgo Irene emlékére
Sajgo Irene emlékére
Sajgo Irene emlékére
Sajgo Irene emlékére

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: st.stephen@freemail.huWeb: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Maciej Galle

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos

2014

**TUDÓSÍTÓ
BULLETIN****DECEMBER 28 - SZENT CSALÁD VASÁRNAPJA**

Nap/Day	Idő/Time	Miseszándék/Intention	Kéri/Requested By
Dec 28	10:00AM	Sedon László halálának 50. évf. Marócsik József	Katona Marika és Családja Marócsik Család
Dec 31	6:00 PM	HÁLAADÓ SZENTMISE - Hívekért	
Jan 1	10:00AM	SZŰZ MÁRIA, ISTEN ANYJA	
Jan 4	10:00AM	Vizkereszt / The Epiphany of the Lord Templomunk betegeiért	

Válaszos zsoltár: Boldog ember, ki féli az Urat, aki az Úrnak ösvényén halad.**Énekek: 18, 21, 23, 25, 16, 306, 32.****December 31-válaszos zsoltár:**

Vigadozzanak az egek, örvendjen az egész világ.

Január 1 –válaszos zsoltár:

Könyörüljön rajtunk az Isten és áldjon meg minket.

MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

**In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace:****Szalai Erzsébet, Baksay István, Vajda Rudi, Saller Márta, Mátyás Mária, Mrs. Maureen Simonyi, Mátyás Károly, Szukitch Margit, Mákos József, Domokos Mária, Jacques Yez, Serfecz József, Megyeri Piroska, Joseph Toth, Neubauer József, Babochay András.**

ANNOUNCEMENTS

+ We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30AM before Mass. All are welcome to pray with us.
+ Confession time is available before mass on Sunday.
+ Thank you for all the Christmas flower offerings. Your donations helped decorate the church for the holidays.
+ On **December 31st**, we invite all to our New Years potluck party. Mass is at 6 p.m. followed by dinner and music at 7 p.m. Come and celebrate the New Year with us! More information could be found on the fliers.
+ **January 1st** is **THE BLESSED VIRGIN MARY, THE MOTHER OF GOD**. Mass will be at 10AM.
+ On **January 4th**, we invite everybody to a breakfast after the mass .
+ The 2015 donation envelopes are ready to be picked up in the Elisabeth Hall.
+ Those who wish to have their homes blessed in the new year, please stop by the office or contact Fr. Maciej to schedule a convenient time.
+ On **January 18th** there will be a **Financial Committee** meeting, then on **January 25th**, the **Parish Council** will have their meeting. We ask ALL members to attend.
+ For mass intentions, please call or stop by the office.
+ To learn more about our events, visit www.stephenchurch.org.
+ For those parishioners who cannot attend mass regularly, at GiveCentral.org, donations could be offered to our church and to St. Stephen Hungarian School, as a one time or periodically, with a credit card or from a bank account.

HIRDETÉSEK

+ Rózsafüzért imádkozunk minden vasárnap a Szentmise előtt, kérjük a Szent Szűz segítségét a magunk és templomunk életére.
+ Szentgyónás van minden vasárnap a Szentmise előtt!
+ Köszönet, akik virág adományaikkal széppé, ünnepélyessé tették templomunkat Karácsony szent ünnepére. Köszönet, mindazoknak , akik feldíszítették a templomunkat Urunk, Jézus Krisztus születésére. Isten fizesse meg munkájukat.
+ **December 31-én**, Hálaadó Szentmisével, 6 óra -kor, és zenés-táncos batyus vacsorával búcsúzunk az Ó évtől. Jöjjön, szórakozzunk együtt, hozza magával barátait is. Részletek a szórólapon olvashatók.
+ **JANUÁR 1 -Szűz Mária, Isten Anyja, kötelező ünnep. Szentmise reggel 10 órakor lesz.**
+ **Január 4 -én**, Szentmise után reggelire hívjuk a kedves híveket.
+ A 2015-ös borítékok az Erzsébet teremben felvehetőek. Kérjük, aki csak teheti vigye haza, és ha lehetséges imerősének is juttassa el. Köszönjük segítségüket!
+ Maciej atya 2015 januárjában házszentelésre indul, aki szeretné ezt igénybe venni, jelentkezzen az irodában, vagy hívja a templomot.
+ **Január 18-án** a **Pénzügyi Tanács** tartja gyűlését majd **január 25-én** lesz az **Egyháztanács** gyűlése, kérjük, a tagok pontos megjelenését.
+ Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodába.
+ Vasárnapra szentmiséket kérhetnek szereteik elékére. Kérjük jelentkezzenek az irodában.
+ Templomunk eseményeit és a fényképeket megtekinthetik: www.stephenchurch.org

**B. Ú. É. K. = BÍZZUK ÚJRA
ÉLETÜNKET KRISZTUSRA!**

HAPPY NEW YEAR 2015!



SZENT CSALÁD VASÁRNAPJA.

Minden évben a Karácsony-utáni vasárnap: a Szent Család (Kis-Jézus, Szűz Mária és Szent József) ünnepe.

A Názáreti-Szent-Család, mint a családok példaképe, példát mutat minden család számára: a szeretet-, az imádság- és a munka példáját. Mi, Krisztus evangéliumi tanítása szerint élő keresztények tagjai vagyunk az Egyháznak is, mint Krisztus Nagy Családjának.

A család, mint minden emberi közösség alapja: az Élet-, a Jövő- és a Remény hordozója. Az emberi élet a családból indul el. De a család a társadalom legkisebb sejtje: "kis társadalom", a társadalom pedig egy "nagy család". A család tagjainak, szülőknek-, gyermekeknek- és nagyszülőknek természetfeletti küldetésük van egymás-iránt szeretet-kapcsolatban: Kol 3,12-21. Ez azt jelenti, hogy Isten nem látható, de érezhető formában segíti Kegyelemével, mint természetfeletti-ajándékával a családok tagjait, hogy az egymás iránti szeretet kapcsolatot meg is tudják tartani. A családtagok kölcsönösen ajándékok egymás számára, amit önjajándékozásnak nevezünk. És ez a társadalom számára is nélkülözhetetlen! Ha egészségesek a családok, egészséges a társadalom is! Sajnos családelles világunkban "beteg" mindkettő! De szeretettel-, imával- és munkával gyógyítható! Persze ez szemben áll a ma oly divatos liberalizmussal (szabadelvűséggel), amely nem személyekben, hanem elszigetelt egyedekben és a fogyasztás mindenhatóságában gondolkodik, nem pedig a szeretet civilizációjában!

Szentatyánk, Ferenc pápa októberben összehívta a 3. rendkívüli püspöki-tanácsot (szinódust), amely megállapította, hogy bonyolult kapcsolatok között (pl. a család nélküli együttélés különböző formáiban) fellazul a szeretet és hiányzik Isten jelenléte is! Csak a keresztény-családok képesek a társadalmat is egészségessé tenni: természetfeletti-küldetésükkel, aminek alapja-és példája a Szent Család, ahol az emberré lett Isten Fia, Jézus Krisztus is földi életét töltötte.

Imádkozzunk, hogy legyenek a Keresztény Magyar Családok olyan élő-közösségek, ahol a Gyermeke-Jézushoz hasonlóan a magyar gyermekek is növekednek nemcsak korban, hanem bölcsességben és szeretetben is Isten- és az emberek előtt. A m e n.



SZÜZ MÁRIA, ISTEN ANYJA Újév – 2015 – A Béke Világnapja

A liturgia e napon a Szűzanya felé fordul, aki észrevétlenül mindenütt jelen van, ahol ott van isteni Fia. Mária égi közbenjárását kérjük az új év első napján. Mária meghív minket, hogy kövessük a hitben és Isten akaratának elfogadásában, hogy áldása bennünk is áldássá váljék mindazoknak, akikkel találkozunk ebben az új esztendőben.

A Szűzanya megőrizte szívében Isten ígét. Erre buzdít a Biblia minket is: „Szívesen hallgassd meg Isten minden szavát, s ne kerülje el figyelmedet egyetlen bölcs mondás se... Elmélkedj sokat az Úr törvényein, s az ő parancsain gondolkodj szüntelen” (Sir 6, 35. 37). Ezek a gondolatok jussanak eszünkbe az új év minden napján. Máriát pedig buzgón kérjük, hogy Isten ígéje bő termést hozzon életünkben.